

# EVOLVE<sup>2</sup> 85



## Руководство пользователя

© 2020 GN Audio A/S. Все права защищены. Jabra® — зарегистрированный товарный знак компании GN Audio A/S. Словесный знак и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками компании Bluetooth SIG, Inc. и используются GN Audio A/S по лицензии.

---

Сделано в Китае  
МОДЕЛЬ: HSC120W



---

**Декларацию о соответствии** можно найти на сайте  
[www.jabra.ru/doc](http://www.jabra.ru/doc)

1. Здравствуйтесь!	5
2. Обзор Jabra Evolve2 85	6
2.1 Входящие в комплект аксессуары	
2.2 Дополнительные аксессуары	
3. Способы ношения	8
3.1 Регулировка гарнитуры	
3.2 Расположение штанги микрофона	
3.3 Складная конструкция для хранения	
4. Способ зарядки	11
4.1 Зарядка с помощью подставки для зарядки (дополнительный аксессуар)	
4.2 Зарядка с помощью зарядного USB-кабеля	
4.3 Режим ожидания	
5. Сигналы светодиодного индикатора	15
6. Подключение	16
6.1 Подключение к компьютеру	
6.2 Сопряжение со смартфоном	
6.3 Подсоединение с использованием 3,5-мм разъема	
7. Использование	19
7.1 Включение/выключение питания	
7.2 Вызовы и музыка	
7.3 Обнаружение уха	

- 7.4 Переключение микрофонов
  - 7.5 Голосовой помощник
  - 7.6 Индикаторы занятости
  - 7.7 Активное шумоподавление (ANC)
  - 7.8 HearThrough™
  - 7.9 Выключение/включение микрофона с помощью штанги микрофона
  - 7.10 Прием вызова с помощью штанги микрофона
  - 7.11 Использование с несколькими устройствами
  - 7.12 Управление несколькими вызовами
  - 7.13 Голосовые указания
  - 7.14 Сброс настроек
8. Приложения и встроенное ПО. 36
- 8.1 Jabra Sound+
  - 8.2 Jabra Direct
  - 8.3 Обновление встроенной программы
9. Техническая поддержка..... 38
- 9.1 Часто задаваемые вопросы
  - 9.2 Уход за гарнитурой

# 1. Здравствуйтесь!

Благодарим Вас за приобретение гарнитуры Jabra Evolve2 85. Надеемся, что вы получите удовольствие от ее использования!

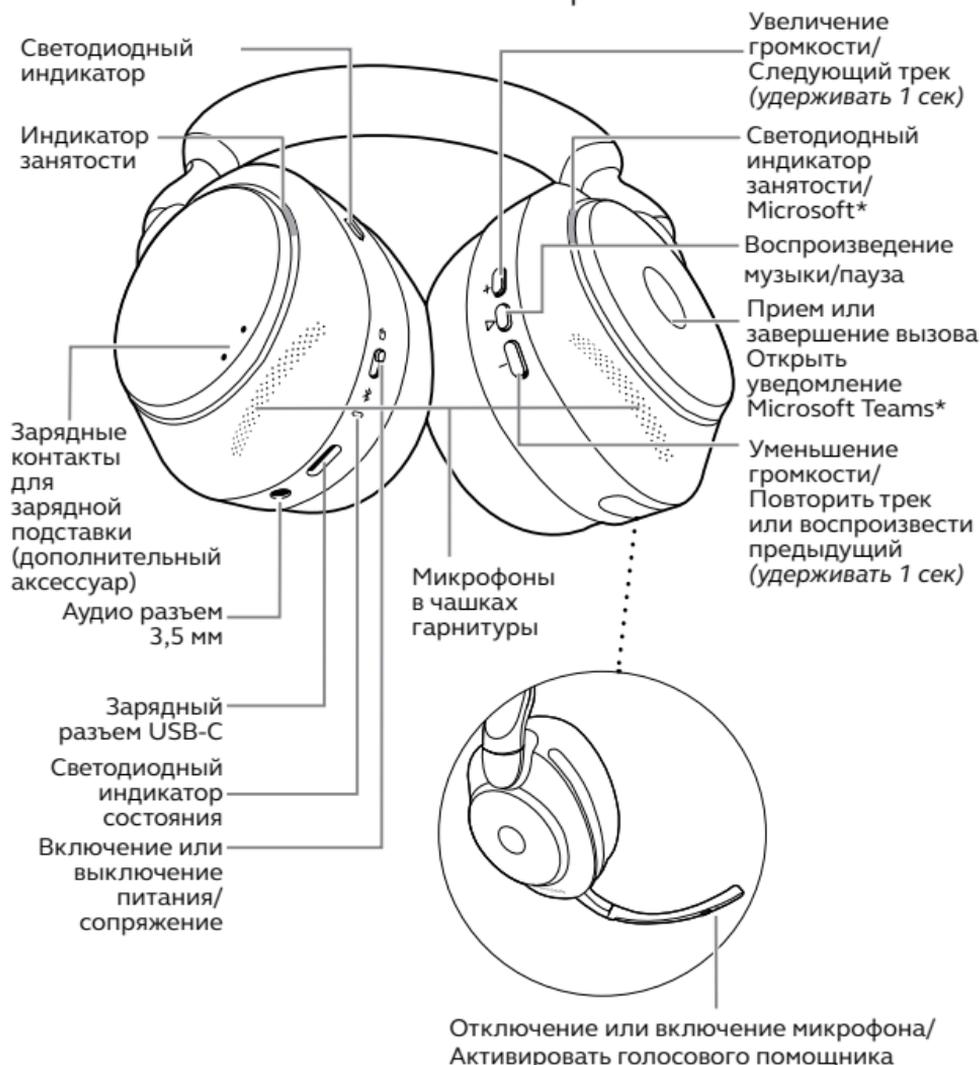
## **Функции Jabra Evolve2 85**

- Комфортное ношение на протяжении всего дня
- Активное шумоподавление (ANC)
- Технология передачи речи с 4 микрофонами
- До 37 часов беспроводной работы от аккумулятора
- Динамики 40 мм и кодек AAC для полного погружения в музыку
- Индикатор занятости с видимостью 360°
- Диапазон беспроводной связи до 30 метров с улучшенным покрытием
- Работает со всеми ведущими платформами UC. Доступны модели, сертифицированные для работы с Microsoft Teams

## 2. Обзор Jabra Evolve2 85

Левый

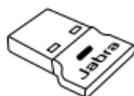
Правый



\*требуется модель гарнитуры для Microsoft Teams

## 2.1 Входящие в комплект аксессуары

---



Адаптер Bluetooth Jabra  
Link 380 USB-A



Адаптер Bluetooth Jabra  
Link 380 USB-C



Футляр для переноски



Кабель с USB-A к  
USB-C



Адаптер для  
использования в самолете



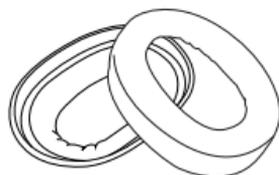
Кабель с разъемом 3,5 мм

## 2.2 Дополнительные аксессуары

---



Зарядный подставка  
USB-A к USB-C



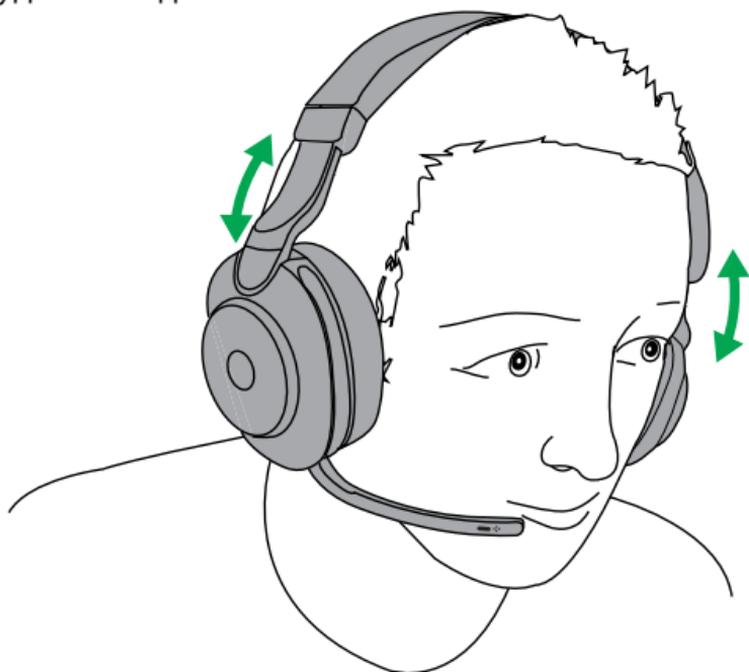
Запасные амбушюры

## 3. Способы ношения

### 3.1 Регулировка гарнитуры

---

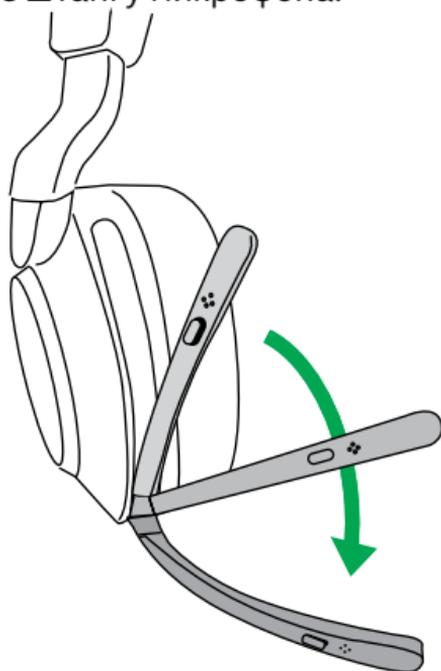
Отрегулируйте оголовье так, чтобы гарнитура удобно сидела на голове.



## 3.2 Расположение штанги микрофона

---

Одним плавным движением опускайте или поднимайте штангу микрофона.

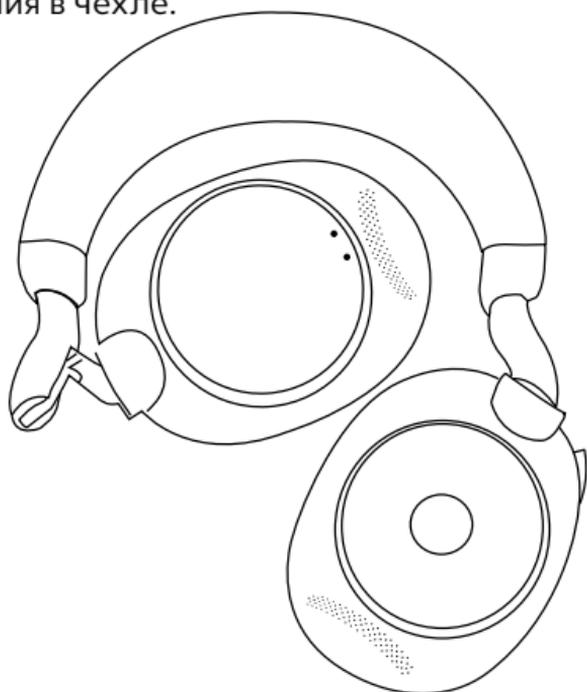


Во время использования микрофона, кончик штанги должен быть расположен рядом с ртом.

### 3.3 Складная конструкция для хранения

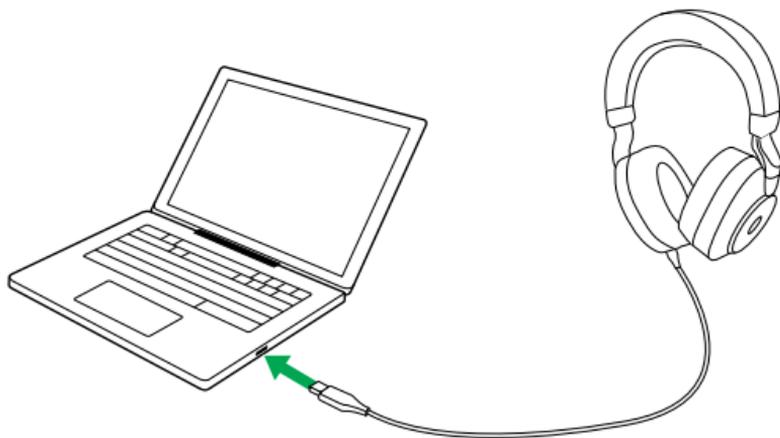
---

Наушники можно складывать для удобного хранения в чехле.



## 4. Способ зарядки

Гарнитуру можно заряжать с помощью дополнительной подставки для зарядки или с помощью USB-кабеля для зарядки, подключенного непосредственно к гарнитуре.



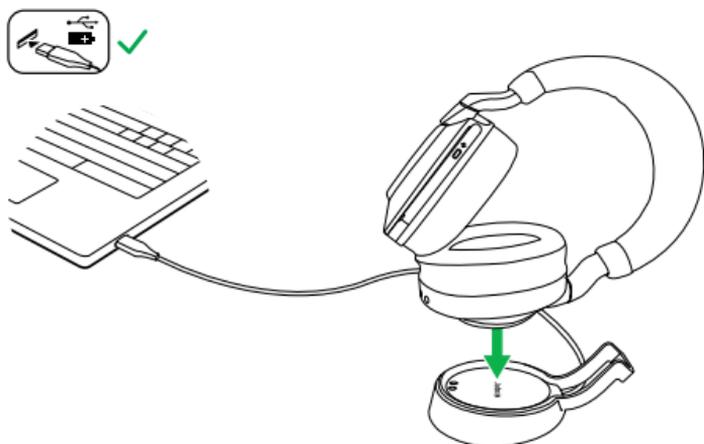
Для полной зарядки батареи понадобится около 2 часов и 20 минут. Время работы от батареи составляет до 37 часов. Если батарея гарнитуры полностью разрядилась, 15 минут зарядки обеспечивают 8 часов работы.

## 4.1 Зарядка с помощью подставки для зарядки (дополнительный аксессуар)

---

Подсоедините зарядную подставку к порту USB с питанием на компьютере с помощью USB-кабеля для зарядки, а затем установите гарнитуру на подставку для зарядки.

USB-разъем с питанием



Индикатор состояния на гарнитуре будет мигать белым светом, указывая, что она правильно установлена в зарядную подставку.

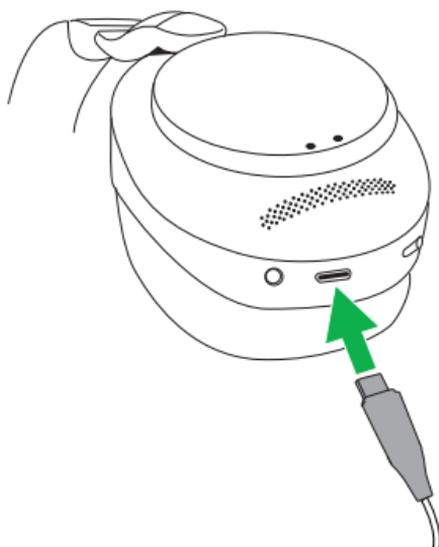
Затем светодиодный индикатор заряда батареи ненадолго замигает зеленым, желтым или красным цветом, указывая на текущее состояние заряда батареи. Гарнитура заряжена полностью, когда светодиодный индикатор непрерывно светится зеленым.

## 4.2 Зарядка с помощью зарядного USB-кабеля

---

Подключите зарядный USB-кабель в разъем USB-C на левой чашке наушника и в USB-разъем компьютера. Для зарядки гарнитуры рекомендуется использовать прилагаемый зарядный кабель Jabra, но их также можно зарядить с помощью любого подходящего зарядного устройства.

### Левая чашка наушника



## 4.3 Режим ожидания

---

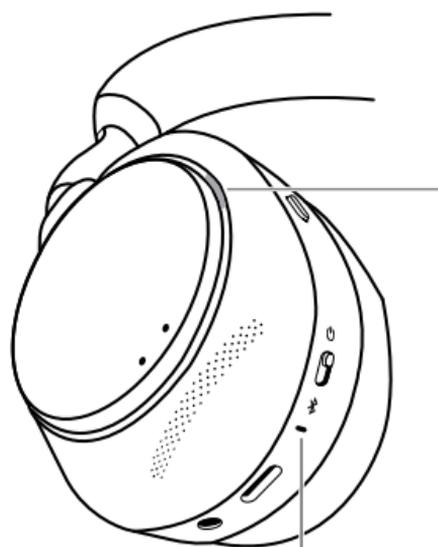
Если гарнитура включена, но не надета, через 8 часов она автоматически перейдет в спящий режим для экономии заряда аккумулятора. Для выхода из режима ожидания просто нажмите любую кнопку.



Вы можете изменить время до перехода в режим ожидания в приложении Jabra Sound+ на смартфоне или в Jabra Direct на компьютере.

Через 24 часа в режиме ожидания гарнитура полностью выключится. Чтобы включить гарнитуру, переведите переключатель «вкл./выкл.» в положение «выкл.» и затем в положение «вкл.».

# 5. Сигналы светодиодного индикатора

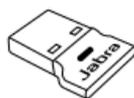


СВЕТОДИОДНЫЙ ИНДИКАТОР СОСТОЯНИЯ (левая чашка наушника)

-  Включение/Полный заряд батареи
-  Средний заряд батареи
-  Низкий заряд аккумулятора
-  Очень низкий заряд аккумулятора
-  Режим сопряжения
-  Сброс настроек/Обновление встроенной программы
-  Гарнитура установлена в дополнительную зарядную подставку

СВЕТОДИОДНЫЙ ИНДИКАТОР ЗАНЯТОСТИ/MICROSOFT\*

-  Индикатор занятости
-  Входящий вызов (медленное мигание) Гарнитура пытается установить соединение с Microsoft Teams. Отключится через 10 сек\*
-  (частое мигание) Уведомление Microsoft Teams\*



СВЕТОДИОД

-  Микрофон отключен
-  Подключена к компьютеру и выполнен вход в Microsoft Teams\* (медленное мигание) Гарнитура устанавливает соединение с Microsoft Teams. Отключится через 10 сек\*
-  (частое мигание) Уведомление Microsoft Teams\*
-  Соединение по Bluetooth
-  Поточковая передача музыки/мультимедийного файла
-  Входящий звонок/активный звонок

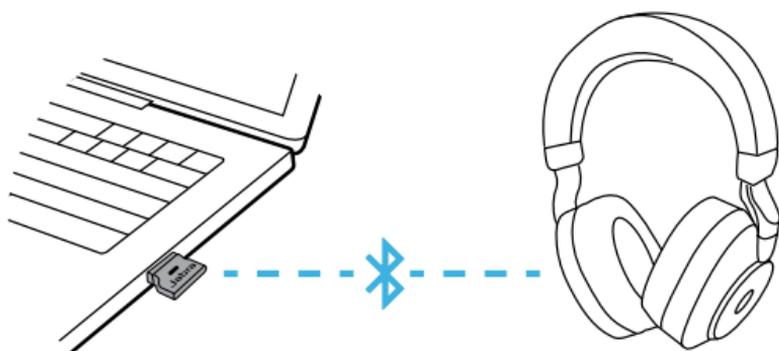
\*требуется модель гарнитуры для Microsoft Teams

# 6. Подключение

## 6.1 Подключение к компьютеру

---

Вставьте прилагаемый Jabra Link 380 в USB-разъем компьютера. Гарнитура Jabra Evolve2 85 и адаптер Jabra Link 380 сопряжены и готовы к использованию без дополнительных настроек. Радиус действия Bluetooth составляет до 30 метров.



Для прослушивания музыки в гарнитуре можно выбрать адаптер Jabra Link 380 в качестве устройства воспроизведения в параметрах звука операционной системы.

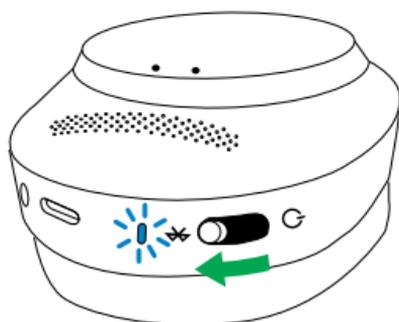
Чтобы вручную связать Jabra Evolve2 85 с Jabra Link 380, загрузите и используйте Jabra Direct.

## 6.2 Сопряжение со смартфоном

---

1. Передвиньте переключатель **Вкл./выкл.** в положение **Bluetooth** и удерживайте его в этом положении, пока индикатор не замигает синим цветом и вы не услышите уведомление в гарнитуре.

Левая чашка наушника

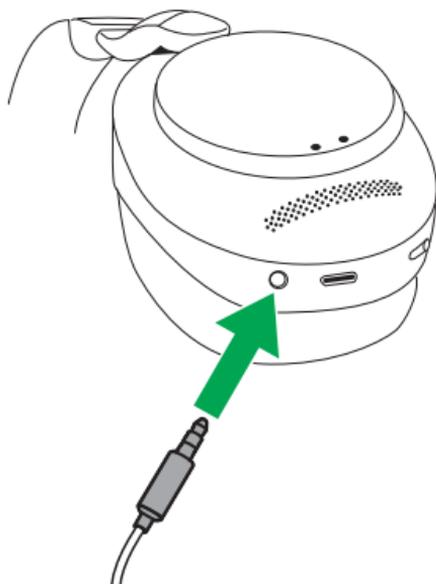


2. Откройте меню Bluetooth на смартфоне и выберите наушники Jabra Evolve2 85 из списка доступных устройств.

## 6.3 Подсоединение с использованием 3,5-мм разъема

---

Вставьте аудио кабель из комплекта поставки в 3,5-мм разъем на гарнитуре.

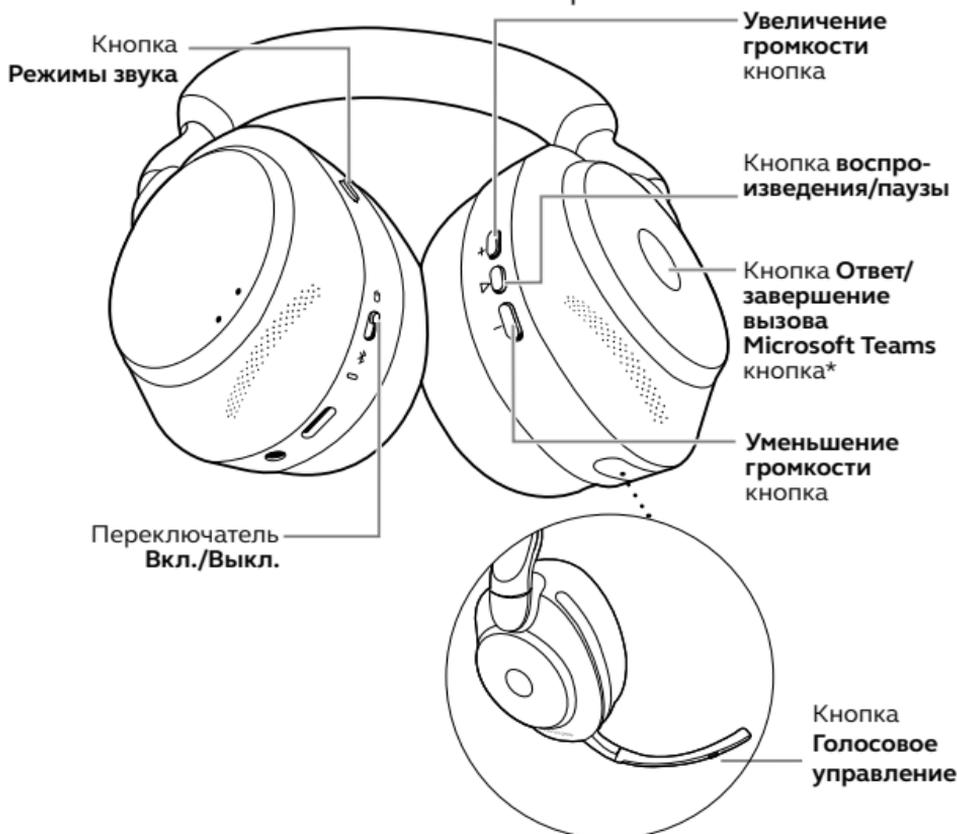


Bluetooth функции и микрофон гарнитуры будут автоматически отключены, когда наушники подключены посредством аудио кабеля. Если гарнитура подключена к смартфону, то во время звонков будет использоваться микрофон смартфона.

Громкость и функции ANC/HearThrough можно регулировать при помощи кнопок на гарнитуре.

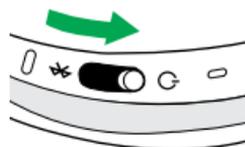
# 7. Использование

## Левый Правый



### 7.1 Включение/выключение питания

Передвиньте переключатель **Вкл./Выкл.** в положение **Вкл.** или **Выкл.**, чтобы включить или выключить гарнитуру.



\*требуется модель для Microsoft Teams

## 7.2 Вызовы и музыка

---

Правая чашка  
наушников

Вызовы и музыка



Воспроизведение  
музыки/пауза

Нажмите кнопку  
**Воспроизведение/пауза**



Ответ на вызов

Нажмите кнопку **Ответ/  
завершение вызова**

Или опустите штангу  
микрофона, чтобы принять  
входящий вызов. См.  
раздел 7.10

Завершение вызова

Нажмите кнопку **Ответ/  
завершение вызова**

Отклонение вызова

Дважды нажмите кнопку  
**Ответ/завершение вызова**

---

Вывод Microsoft Teams на передний план на компьютере

Нажмите кнопку **Microsoft Teams\*** (только после входа в учетную запись Microsoft Teams)



---

Присоединиться к активному собранию Microsoft Teams

Нажмите кнопку **Microsoft Teams\*** (только после входа в учетную запись Microsoft Teams)

---

Просмотреть пропущенные вызовы Microsoft Teams и голосовую почту

Нажмите кнопку **Microsoft Teams\*** (только после входа в учетную запись Microsoft Teams)

---

Регулировка громкости

Нажмите кнопку **Увеличение громкости** или **Уменьшение громкости**, когда разговариваете по телефону или слушаете музыку

---

Следующий трек

Нажмите и удерживайте (1 секунду) кнопку **Увеличение громкости**



---

Повторное включение трека

Нажмите и удерживайте (1 секунду) кнопку **Уменьшение громкости**, чтобы повторить воспроизведение текущего трека

---

Оповещение о статусе батареи и соединения

Дважды нажмите и удерживайте, чтобы воспроизвести предыдущий трек

Нажмите кнопку **Увеличение громкости** или **Уменьшение громкости**, когда не разговариваете по телефону и не слушаете музыку



Вызов голосового помощника (например, Siri, Google Assistant)

Нажмите кнопку **Голосовое управление**, когда не разговариваете по телефону

Отключение/включение микрофона

Нажмите кнопку **Голосовое управление**, когда разговариваете по телефону

Или поднимите штангу микрофона, чтобы отключить микрофон, и опустите ее, чтобы включить его. См. раздел 7.9

### Левая чашка наушника

#### Режимы звука



Переключение между режимами звука: ANC, Выкл., HearThrough

Нажмите кнопку **Режимы звука**

Переключение между «Моментами» в Jabra Sound+

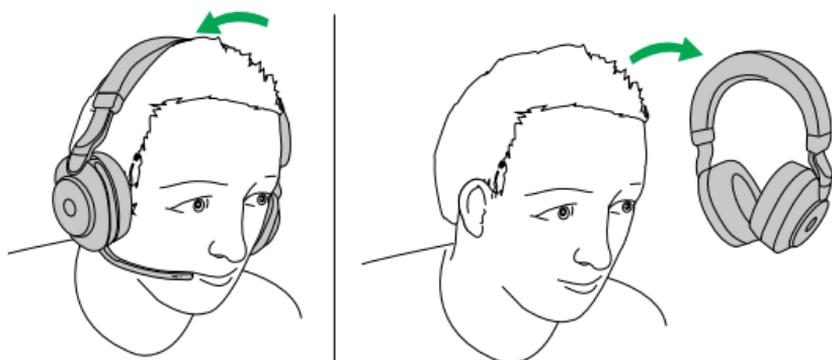
Нажмите и удерживайте (1 секунду) кнопку **Режимы звука**

Моменты можно настроить в приложении Jabra Sound+

## 7.3 Обнаружение уха

---

Гарнитура имеет встроенные датчики, которые могут определять, когда гарнитура надевается, и выполнять различные действия в зависимости от того, надета ли гарнитура или нет.



### *АВТОМАТИЧЕСКАЯ ПАУЗА ПРИ ВОСПРОИЗВЕДЕНИИ МУЗЫКИ*

Во время прослушивания музыки вы можете снять гарнитуру, чтобы остановить воспроизведение. Наденьте гарнитуру, чтобы продолжить воспроизведение.

### *ОТКЛЮЧЕНИЕ МИКРОФОНА*

Во время звонка снимите гарнитуру, чтобы выключить микрофон. Наденьте гарнитуру, чтобы включить микрофон и продолжить разговор.

### *ИНДИКАТОРЫ ЗАНЯТОСТИ*

Светодиодные индикаторы занятости горят красным, только когда гарнитура надета.

### *СОСТОЯНИЕ MICROSOFT TEAMS\**

Светодиодный индикатор состояния Microsoft Teams будет указывать на наличие уведомлений от Microsoft Teams, когда гарнитура не надета.

Обнаружение головы и отдельные настройки можно изменить с помощью приложения Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

\*требуется модель гарнитуры для Microsoft Teams

## 7.4 Переключение микрофонов

---

Для использования микрофона в чашках гарнитуры вместе штанги микрофона, поднимите штангу и нажмите кнопку голосового управления на ней.



Чтобы использовать микрофон на штанге вместо микрофонов в чашках гарнитуры, опустите штангу.

## 7.5 Голосовой помощник

---

Вы можете общаться с голосовыми помощниками Siri, Google Assistant на вашем смартфоне при помощи кнопки **Голосовое управление** на Jabra Evolve2 85.

**Правая чашка наушников**

**Голосовой помощник**



Вызов голосового помощника (например, Siri, Google Assistant)

Нажмите кнопку **Голосовое управление**, когда не разговариваете по телефону

## 7.6 Индикаторы занятости

---

Индикаторы занятости на гарнитуре автоматически загорают красным во время разговора по телефону, показывая коллегам, что Вы заняты. Для ручного включения/выключения индикаторов занятости одновременно нажмите кнопки увеличения и уменьшения громкости.

Индикаторы занятости горят, только когда гарнитура надета.



Настройки индикаторов занятости могут быть изменены с помощью приложения Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

## 7.7 Активное шумоподавление (ANC)

---

Активное шумоподавление (ANC) подавляет внешний шум. Данная функция обнаруживает и анализирует характер входящих шумов и создает сигнал, который блокирует их. Благодаря этому вы можете наслаждаться звуком без внешних помех.

Настройки ANC могут быть изменены с помощью приложения Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

Левая  
чашка  
наушника

ANC



Включить ANC

Нажмите кнопку **Режимы звука**, чтобы переключиться между доступными режимами звука, пока не услышали уведомление о ANC.

## 7.8 HearThrough™

---

Функция HearThrough использует встроенные микрофоны, позволяя распознавать окружающие звуки и общаться, не снимая гарнитуры.

Настройки HearThrough могут быть изменены с помощью приложения Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

Левая  
чашка  
наушника

Функция HearThrough



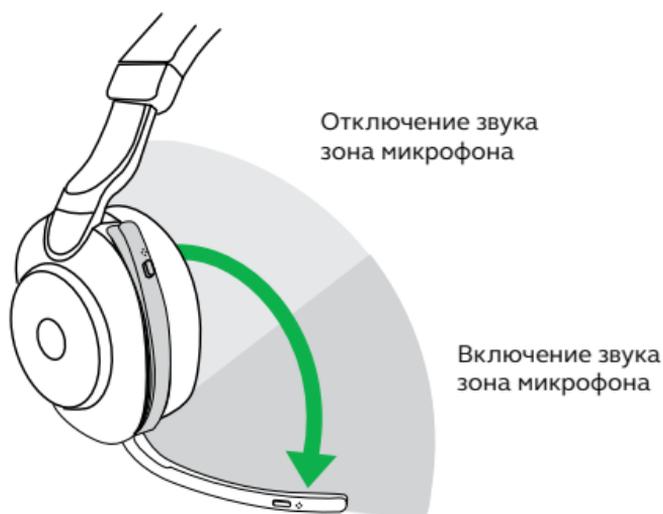
Включить  
HearThrough

Нажмите кнопку **Режимов звука**, чтобы переключиться между доступными режимами звука, пока не услышали уведомление о HearThrough.

## 7.9 Выключение/включение микрофона с помощью штанги микрофона

---

Микрофон гарнитуры можно отключить, переместив штангу микрофона вверх, или включить его, опустив.

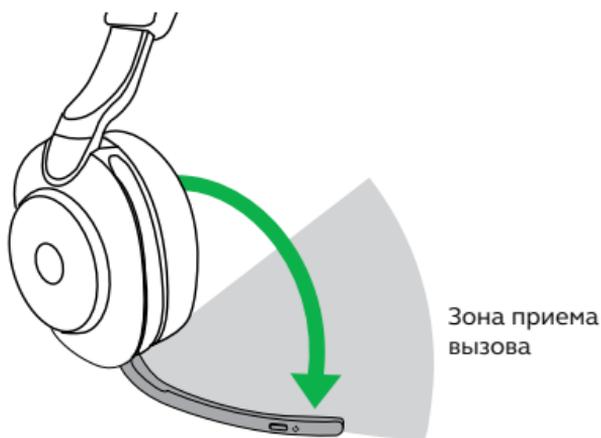


Данная функция включена по умолчанию и может быть отключена в Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

## 7.10 Прием вызова с помощью штанги микрофона

---

Входящий вызов можно принять, опустив штангу микрофона.



Данная функция включена по умолчанию и может быть отключена в Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

## 7.11 Использование с несколькими устройствами

---

Гарнитуру может быть сопряжена с 8 Bluetooth-устройствами. Она поддерживает одновременное соединение с двумя Bluetooth-устройствами (например, с адаптером Jabra Link 380 и смартфоном или с двумя Bluetooth-устройствами). Гарнитура может принимать несколько входящих вызовов с любого устройства.

Для сопряжения с двумя Bluetooth-устройствами выполните стандартную процедуру сопряжения отдельно для каждого Bluetooth-устройства (см. раздел 6,2).

Примечание! Голосовой помощник будет использоваться на последнем подключенном Bluetooth-устройстве.

## 7.12 Управление несколькими вызовами

Гарнитура может принимать и обрабатывать несколько вызовов одновременно.

Правая чашка наушников

### Управление несколькими вызовами

Завершение текущего вызова и ответ на входящий звонок

Нажмите кнопку **Ответ/завершение вызова**

Перевод текущего вызова на удержание и ответ на входящий звонок

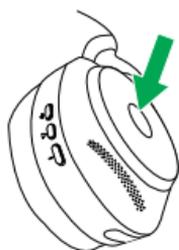
Удерживайте (2 секунды) кнопку **Ответ/завершение вызова\***

Переключение между удерживаемым и активным звонком

Удерживайте (2 секунды) кнопку **Ответ/завершение вызова\***

Отклонение входящего звонка во время разговора по телефону

Дважды нажмите кнопку **Ответ/завершение вызова**



\*Только для моделей гарнитуры без поддержки Microsoft Teams

## 7.13 Голосовые указания

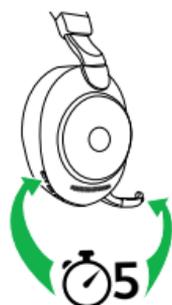
---

Голосовые указания — это оповещения, помогающие настроить наушники или сообщающие о состоянии наушников (например, статус подключения и уровень заряда аккумулятора).

Голосовые указания включены по умолчанию.

**Правая чашка наушников**

**Голосовые указания**



Включение/  
выключение  
голосовых  
указаний

Нажмите и удерживайте (5 секунд) кнопки **Голосовое управление** и **Увеличение громкости**, пока не услышите уведомление в гарнитуре

---

Или используйте приложение Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере, чтобы включить или выключить голосовые указания.

Чтобы просмотреть полный список поддерживаемых языков, перейдите в приложение Jabra Sound+ или Jabra Direct.

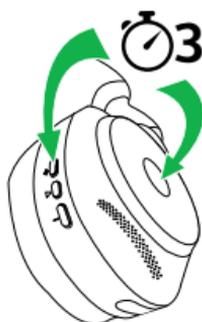
## 7.14 Сброс настроек

---

Сброс настроек гарнитуры приведет к очистке списка сопряженных устройств и сбросу всех настроек.

Правая  
чашка  
наушника

### Сброс настроек гарнитуры



Очистка списка  
подключенных  
устройств и  
сброс настроек

Убедитесь, что гарнитура включена и Вы не разговариваете по телефону. Затем одновременно нажмите и удерживайте (3 секунды) **Многофункциональную кнопку** и кнопку **Увеличение громкости**, пока светодиодный индикатор не начнет гореть розовым цветом и вы не услышите оповещение в гарнитуре

Необходимо выполнить повторное сопряжение гарнитуры с Jabra Link 380 с помощью Jabra Direct или смартфона (см. раздел 6.2)

# 8. Приложения и встроенное ПО

## 8.1 Jabra Sound+

---



Приложение  
Jabra Sound+



Настройка музыки и вызовов



## 8.2 Jabra Direct

---

Jabra Direct — это программное обеспечение для компьютера, предназначенное для поддержки, управления и оптимального функционирования устройств Jabra.

Бесплатно скачать последнюю версию можно с сайта [jabra.ru/direct](http://jabra.ru/direct)

## 8.3 Обновление встроенной программы

---

Обновления встроенной программы улучшают рабочие характеристики устройств Jabra и могут добавлять новые функции.

Программа гарнитуры может быть обновлена с помощью Jabra Direct на вашем компьютере или приложения Jabra Sound + на вашем смартфоне. Оба приложения оповестят о наличии обновления встроенной программы.

Встроенную программу адаптера Bluetooth Jabra Link 380 можно обновить с помощью приложения Jabra Direct на компьютере.

# 9. Техническая поддержка

## 9.1 Часто задаваемые вопросы

---

Список часто задаваемых вопросов можно найти на странице [Jabra.ru/help/evolve2-85](http://Jabra.ru/help/evolve2-85).

## 9.2 Уход за гарнитурой

---

- Всегда храните гарнитуру в чехле, которая идет в комплекте.
- Во избежание уменьшения срока службы или емкости аккумулятора избегайте хранения гарнитуры в местах, подверженных воздействию высоких или низких температур, например, в закрытом автомобиле летом или в условиях низкой температуры зимой.
- Если наушники намокли от дождя, то оставьте гарнитуру на некоторое время, чтобы она высохла. Чтобы гарнитура полностью высохла и ее можно было включить, может потребоваться около часа.
- Рекомендуется хранить гарнитуру при температуре от -20°C до 55°C.
- Не храните гарнитуру в течение длительного времени без периодической подзарядки (не более трех месяцев).

[jabra.ru/evolve2-85](http://jabra.ru/evolve2-85)